

eziclean®
make it easy

MANUEL
D'UTILISATION
DE VOTRE
ROBOT
ASPIRATEUR

eziclean®

Aqua Xpert animal S450

*user manual for your connected robot vacuum cleaner / Bedienungsanleitung für Ihren vernetzten Säugroboter / manual de usuario de su robot aspirador conectado / manuale utente per il tuo robot aspirapolvere connesso / gebruikershandleiding voor uw aangesloten robotstofzuiger



Télécharger votre application sur Apple Store
Upload your application to the Apple Store
Laden Sie Ihre App im Apple Store herunter
Sube tu solicitud al Apple Store
Carica la tua applicazione su Apple Store
Upload uw aanvraag naar de Apple Store



Télécharger votre application sur Google Play
Upload your application to the Google Play
Laden Sie Ihre App im Google Play herunter
Sube tu solicitud al Google Play
Carica la tua applicazione su Google Play
Upload uw aanvraag naar de Google Play



Pour utiliser votre application, scannez ce code ou rendez-vous sur
<https://eziclean.com/application-eziclean/>
To use your application, scan this code or go to
<https://eziclean.com/application-eziclean/>
Para utilizar su aplicación, escanee este código o vaya a
<https://eziclean.com/application-eziclean/>
Um Ihre App richtig zu nutzen, scannen Sie diesen Code oder gehen Sie auf.
<https://eziclean.com/application-eziclean/>
Per utilizzare la tua applicazione, scansiona questo codice o vai a
<https://eziclean.com/application-eziclean/>
Om uw applicatie te gebruiken, scan deze code of ga naar
<https://eziclean.com/application-eziclean/>

Précautions d'utilisation

- Seuls les techniciens autorisés peuvent démonter ce produit. Il n'est pas recommandé aux utilisateurs de démonter ce produit eux-mêmes.
- Utiliser seulement l'adaptateur d'alimentation d'origine fourni. D'autres adaptateurs peuvent endommager ce produit.
- Ne pas toucher les fils, les prises ou les adaptateurs d'alimentation avec les mains mouillées.
- Éloigner les rideaux du robot pour ne pas qu'il les aspire.
- Nettoyer le produit hors charge.
- Ne pas plier les fils et ne pas placer d'objets lourds et/ou tranchants sur la machine.
- Ce produit est un produit domestique d'intérieur. Ne pas l'utiliser à l'extérieur.
- Ne pas s'asseoir sur le produit.
- Ne pas utiliser ce produit dans un environnement humide (ex. salle de bain).
- Avant d'utiliser le produit, retirer tous les articles fragiles (ex. lunettes, lampes, etc.) qui peuvent s'emmêler dans les brosses latérales, les roues et la brosse principale.
- Ne pas placer ce produit dans un endroit où il est facile de tomber (ex. bureau ou chaises).
- Éteindre l'interrupteur sur le côté de la machine pendant le transport ou si vous ne comptez pas l'utiliser pendant une longue période.
- Vérifier que l'adaptateur secteur soit bien branché à la prise avant utilisation.
- Pour éviter de trébucher, informer les autres membres de la maison lorsque ce produit fonctionne.
- Si'il est plein, vider le bac à poussière avant d'utiliser le produit.
- Garder le produit entre 0 et 40°C.
- Ne pas utiliser le produit dans un environnement supérieur à 40°C.
- Retirer la batterie du robot avant de le recycler.
- S'assurer que le produit n'est pas sous tension lors du retrait de la batterie.
- Recycler la batterie.
- Utiliser uniquement la batterie rechargeable d'origine et la base de chargement fournie par le fabricant.
- Les piles non rechargeables sont strictement interdites.
- Ne pas utiliser le produit dans des environnements près de flammes ou d'objets fragiles.
- Ne pas approcher cheveux, vêtements, doigts et autres parties du corps des ouvertures du robot, sous peine d'être absorbés.
- Ne pas utiliser le produit sur un sol humide ou stagnant.
- Veiller à ce que le robot n'absorbe pas de pierres et/ou vieux papiers qui peuvent l'obstruer.
- Ne pas confronter le robot à des substances inflammables comme l'essence, toner et toner pour imprimantes ou photocopieurs.
- Ne pas confronter le robot à des articles qui brûlent, tels que des cigarettes, allumettes, cendres et autres articles pouvant provoquer un incendie.
- Ne pas placer des articles près des buses d'aspiration.
- Ne pas utiliser le produit lorsque la buse d'aspiration est bloquée.
- Nettoyer la poussière, le coton, les cheveux, etc. qui se trouvent dans la buse d'aspiration pour assurer une bonne circulation de l'air.
- Utiliser le câble d'alimentation avec précaution pour éviter des dommages.
- Ne pas utiliser le cordon d'alimentation pour faire glisser ou tirer le robot et la station de charge.
- Ne pas coincer le câble d'alimentation dans les portes.
- Ne pas tirer sur le câble d'alimentation.
- Éloigner le câble d'alimentation des sources de chaleur.
- Ne pas utiliser la station de chargement si elle est endommagée.
- Même si le produit a été gravement endommagé, la combustion de ce produit est interdite, cela peut entraîner une explosion de la batterie du produit.

Veillez lire attentivement les informations suivantes avant d'utiliser votre robot aspirateur ou ses accessoires. Ne démontez pas l'appareil et n'essayez pas de le réparer vous-même. En cas de dysfonctionnement, veuillez contacter votre revendeur pour obtenir les conseils d'un professionnel. Escaliers : L'appareil utilise des capteurs pour éviter de chuter sur des marches, dans des escaliers ou par-dessus un bord. Dans certaines situations, les capteurs peuvent dysfonctionner. Cet appareil ne peut pas détecter les marches qui font moins de 8 cm de haut. Les marches de moins de 8 cm de haut peuvent faire chuter le robot. Les surfaces très réfléchissantes ou très foncées sur certaines marches ou certains escaliers, telles que le verre ou la céramique polie peuvent faire chuter l'appareil. Si disponible, utilisez le mur virtuel ou placez un tapis sur la marche inférieure pour éviter la chute de votre robot. Évitez d'utiliser votre robot aspirateur sur des mezzanines, des paliers ou des surfaces élevées non délimités.

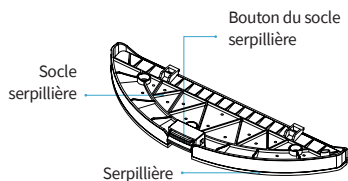
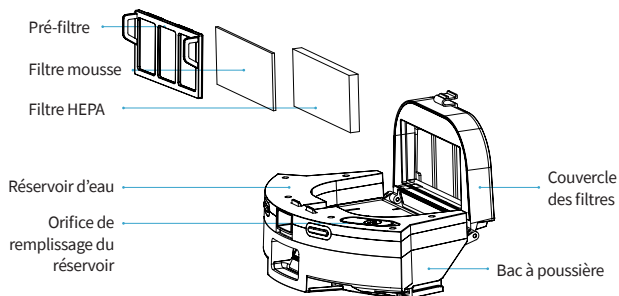
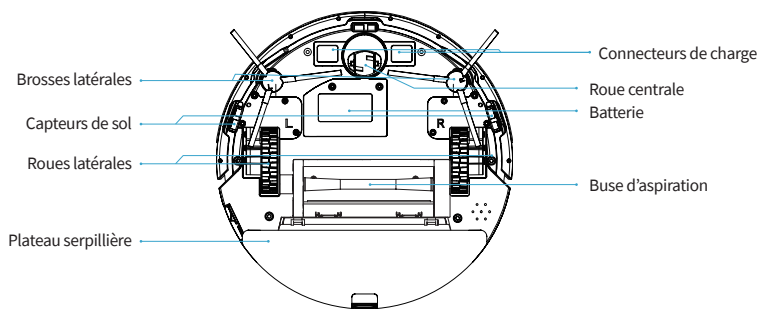
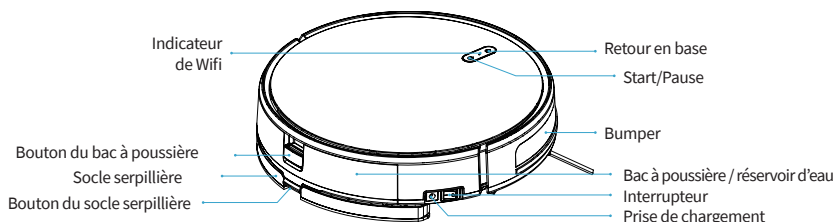


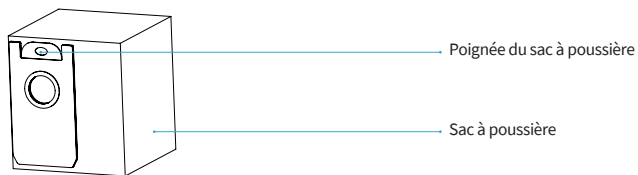
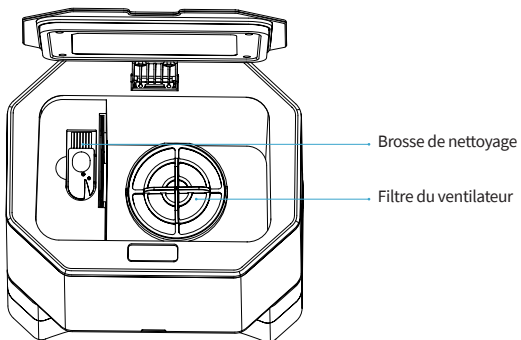
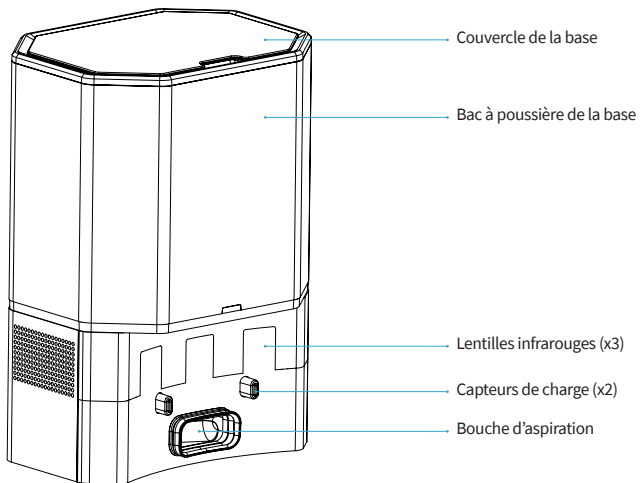
Le symbole figurant sur cet appareil indique qu'il ne peut pas être mis au rebut avec les ordures ménagères. Vous devez le déposer dans un centre de recyclage des déchets électriques et électroniques. La mise au rebut doit être effectuée conformément à la réglementation locale en matière de déchets. Pour obtenir des compléments d'information sur le traitement, la récupération et le recyclage de cet appareil, veuillez contacter votre municipalité, le service local d'élimination des ordures ménagères ou le revendeur de l'appareil.



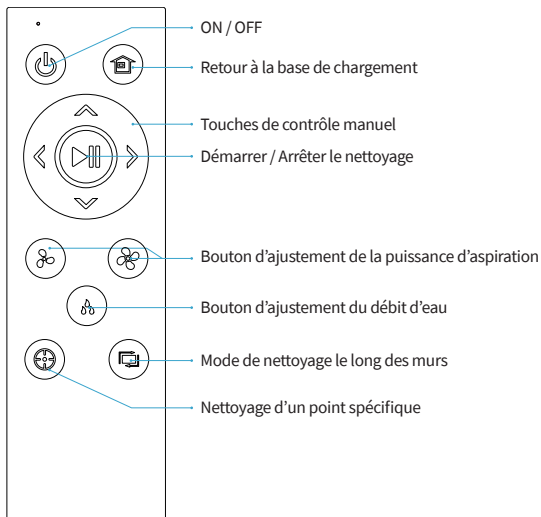
Les cartons et papiers se trient. Pour en savoir plus : www.quefairedemesdechets.fr

Votre appareil

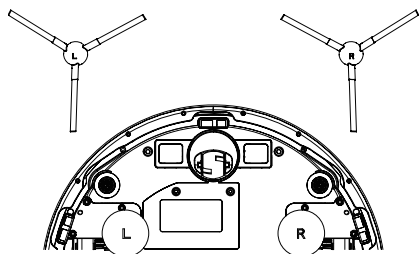




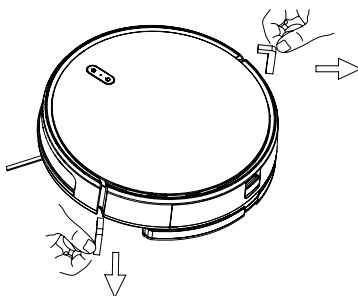
Télécommande



Mise en place

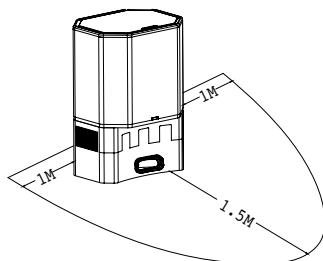


1. Installer les brosses latérales en prenant garde à bien respecter les indications (L/R).

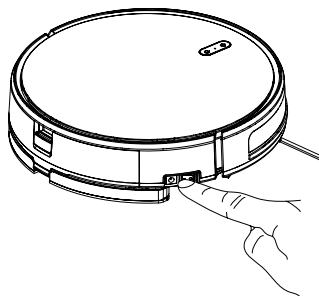


2. Retirer les bandes de protection en mousse sur les côtés du bumper.

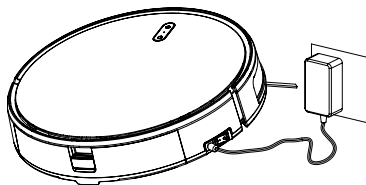
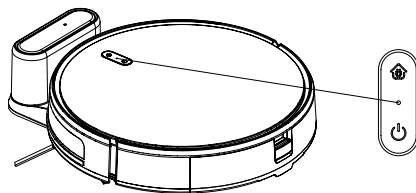
Mise en place / Rechargement



1. Placer la base de chargement contre le mur en respectant les distances indiquées ci-dessus.



2. Placer l'interrupteur principal sur «1». Le placer sur «0» si vous souhaitez l'éteindre.



Pour recharger le robot, il existe deux solutions.

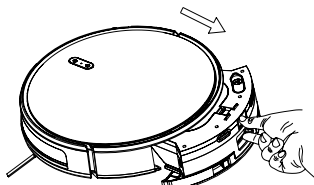
1. Placer le robot sur sa base de chargement ou le brancher directement à l'aide de son câble d'alimentation. Quand la charge est en cours, une lumière jaune clignote. Quand la charge est terminée, une lumière verte s'allume.

Pendant le nettoyage, votre robot retournera automatiquement sur sa base de chargement si sa batterie est faible. Vous pouvez également lui demander de regagner sa base en appuyant sur le bouton «Home» du robot, de la télécommande ou directement depuis votre application.

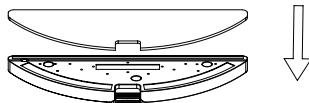
Attention :

1. Pour que le robot puisse correctement se repérer, il est recommandé de placer la base de chargement dans un endroit qui ne soit pas exposé à la lumière directe du soleil ou sur un sol noir ou trop sombre.
2. Merci d'effectuer une charge d'au moins 6 heures avant sa première utilisation.
3. Pendant le rechargement, il est recommandé de ne pas laisser d'eau stagnante dans votre réservoir d'eau. Cela afin d'éviter la moisissure et donc les fuites. Dans la mesure du possible, si vous n'utilisez pas la fonction lavage de votre appareil fréquemment, retirez l'eau de son réservoir et détachez la serpillière du robot. Cela afin d'éviter qu'une serpillière humide inactive n'abîme votre sol.

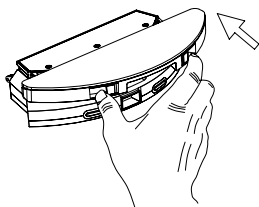
Mise en place / Option lavage



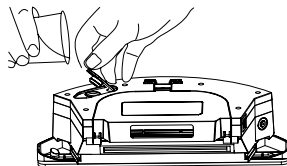
1. Appuyer sur le bouton du bac à poussière pour le retirer du robot.



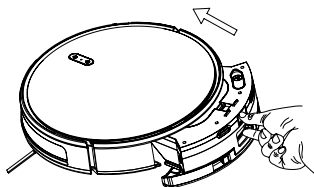
2. Installer la serpillière sur son socle.



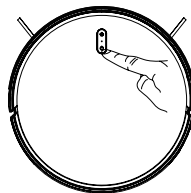
3. Placer le socle de la serpillière sur le réservoir d'eau.



4. Remplir le réservoir d'eau. Vous pouvez ajouter quelques gouttes de solution nettoyante.



5. Placer les bacs dans le robot.



6. Démarrer le robot en appuyant directement sur votre robot, sur votre télécommande ou bien via votre application.

Attention :

1. L'ajustement du débit d'eau ne peut se faire via la télécommande ou l'application que si le socle de la serpillière a bien été installé. Autrement, l'ajustement ne pourra pas être effectué.
2. Il n'est pas conseillé d'utiliser votre serpillière sur les tapis ou moquettes.
3. Une fois le nettoyage terminé, il est recommandé de rincer votre réservoir d'eau afin d'éviter qu'il moisisse.

Démarrer le nettoyage

Les différents modes de nettoyage :

Mode auto

Le robot effectue le nettoyage prévu en s'adaptant automatiquement à son environnement.

- Allumer l'interrupteur principal, lorsque le voyant est allumé, cela signifie que le robot est sous tension.
- Appuyer ensuite brièvement sur le bouton du robot, sur le bouton de la télécommande ou depuis l'application.

Mode focus

Adapté au sol où les saletés sont concentrées, le robot nettoie le sol «en spirale» et de manière intensive.

- Appuyer brièvement sur le bouton du robot, sur le bouton de la télécommande ou depuis l'application.

Mode bordure

Pour le nettoyage des plinthes, le robot nettoie le long des murs.

- Appuyer brièvement sur le bouton du robot, sur le bouton de la télécommande ou depuis l'application.

Contrôle manuel

Contrôle du robot manuellement en utilisant les flèches directionnelles.

- Appuyer sur les flèches directionnelles de la télécommande ou de l'application.

Contrôle de la puissance d'aspiration

Régler la puissance d'aspiration en fonction des différents types de sol.

- Appuyer sur les boutons de la télécommande ou depuis l'application.

Attention : La puissance d'aspiration ne peut être ajustée qu'en mode auto.

Contrôle du débit d'eau

Régler le débit d'eau.

- Appuyer sur le bouton de la télécommande ou depuis l'application.

Attention : Le débit d'eau ne peut être contrôlé que si la serpillière est installée sur le robot.

Arrêter le nettoyage

Veille

Pendant le fonctionnement de l'appareil, appuyer sur le bouton «Start/pause» du robot ou le bouton pause de la télécommande ou l'application pour suspendre le nettoyage.

Démarrage

Le robot passe en mode veille après 10 minutes d'inactivité et tous les voyants s'éteignent.

Utiliser n'importe quel bouton du robot ou de l'application pour remettre le robot en fonctionnement.

Éteindre

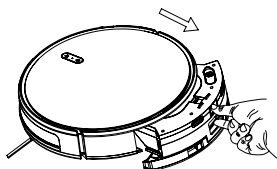
Une fois que l'appareil a cessé de fonctionner, appuyer sur le bouton «démarrer» pendant quelques secondes et tout les témoins s'éteignent.

Si vous ne souhaitez plus utiliser votre robot pendant une durée prolongée, placer l'interrupteur sur «O».

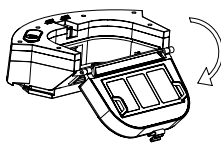
Si vous souhaitez l'utiliser régulièrement, laisser l'interrupteur sur «I» pour qu'il puisse se recharger correctement.

Entretien de votre appareil

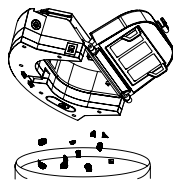
Pour nettoyer le bac à poussière, suivre les instructions suivantes :



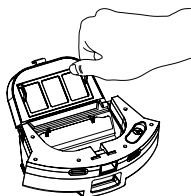
1. Appuyer sur le bouton du bac à poussière pour le retirer du robot.



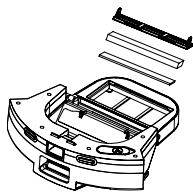
2. Ouvrir le bac à poussière.



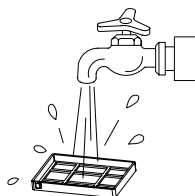
3. Retirer les saletés.



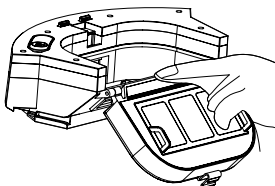
4. Ouvrir le couvercle du filtre HEPA



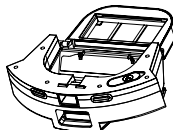
5. Retirer le pré-filtre et le filtre HEPA du robot.



6. Nettoyer le filtre HEPA délicatement et le pré-filtre à l'eau.



7. Nettoyer le bac à poussière avec un chiffon ou une brosse. Ne pas le passer à l'eau.

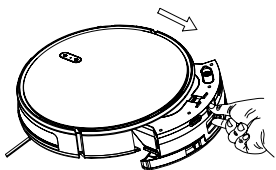


8. Laisser sécher les différents éléments avant de les insérer à nouveau.

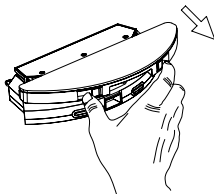
Remarques :

- Avant d'installer les filtres, s'assurer que le filtre HEPA et le pré-filtre sont totalement secs.
- Ne pas exposer les filtres au soleil.

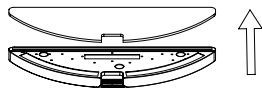
Pour nettoyer le réservoir d'eau, suivre les instructions suivantes :



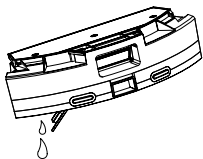
1. Appuyer sur le bouton du réservoir pour le retirer du robot.



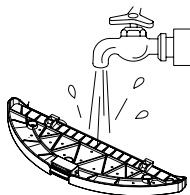
2. Retirer le support de serpillière.



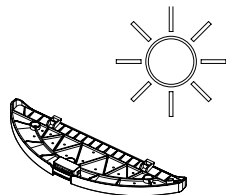
3. Retirer la serpillière.



4. Vider le reste du réservoir.



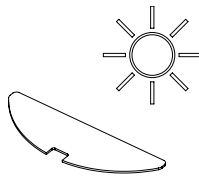
5. Nettoyer le socle de la serpillière à l'eau claire.



6. Laisser sécher pendant 24h.



7. Nettoyer la serpillière à l'eau claire.

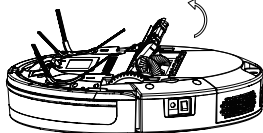


8. Laisser sécher pendant 24h.

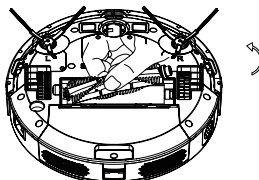
Remarques :

- Avant de réinstaller le socle, veuillez vous assurer que celui-ci est complètement sec.
- Ne pas laisser sécher les éléments à la lumière directe du soleil.

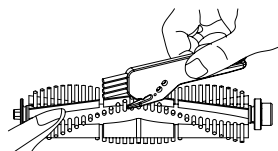
Pour nettoyer la brosse principale, suivre les instructions suivantes :



1. Ouvrir l'habitacle de la brosse principale

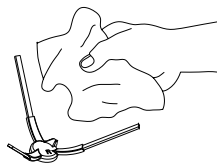


2. Retirer la brosse principale



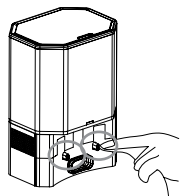
3. Utiliser la brosse de nettoyage pour retirer les saletés.

Pour nettoyer les brosses latérales, les passer sous l'eau ou les nettoyer avec un chiffon

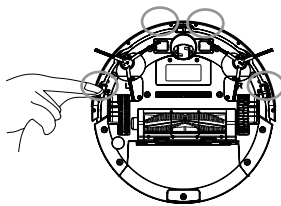


Pour nettoyer les capteurs, suivre les instructions suivantes :

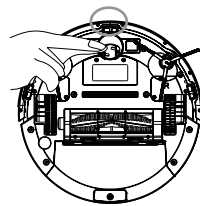
Les capteurs de la base de chargement, ceux du robot et le pare-chocs contiennent des composants électroniques sensibles. Utiliser un chiffon sec pour les nettoyer et veiller à ne pas les humidifier car cela pourrait les endommager.



1. Nettoyer les capteurs de chargement.



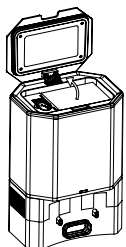
2. Nettoyer les capteurs du robot.



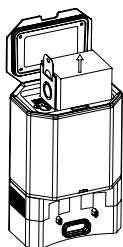
3. Nettoyer la roue centrale.

- Si vous n'utilisez pas le produit pendant une longue période, le charger complètement avant de le stocker.
- Éteindre l'appareil et continuer à le charger tous les 3 mois pour éviter que la batterie ne se décharge complètement.
- Si la batterie est trop déchargée ou n'est pas utilisée pendant une longue période, il se peut que le produit ne puisse pas être rechargé. Contacter notre entreprise pour le service après-vente. Ne pas démonter le produit vous-même.

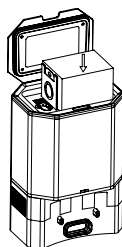
Quand le sac à poussière est plein, une lumière rouge clignote sur la base de chargement.
Il est donc important de le remplacer.



Ouvrir le couvercle
de la base de chargement



Tirer sur la poignée du sac à poussière
pour le fermer et le sortir de la base de
chargement.

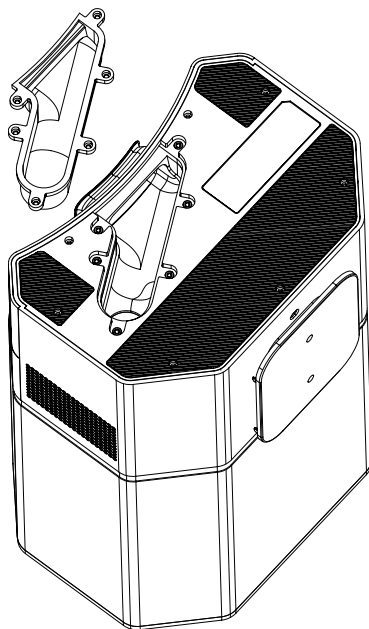


Insérer un nouveau sac à
poussière et refermer la
base de chargement.

Si la lumière rouge continue de clignoter une fois le sac à poussière remplacé, il est recommandé de débrancher la base de chargement, la retourner et vérifier que la bouche d'aspiration n'est pas obstruée.

Si celle-ci est bien bouchée, veuillez suivre l'image ci-dessous pour retirer le couvercle transparent et nettoyer la bouche d'aspiration.

Veuillez prendre garde à bien manipuler délicatement les éléments de la base de chargement en les démontant et en les réassemblant.



Caractéristiques techniques

eziclean-Xpert animal S450 :

Dimensions (mm): 320 x 76

Poids (kg): 2,800

Technologie de navigation : NAVIG+™ - Gyroscopique

Niveau sonore : 55dB

Autonomie : 150 min

Temps de chargement : 4 heures

Capacité du bac à poussière : 600 mL

Filtration : Filtre HEPA + filtre mousse + pré-filtre

Télécommande : Oui

Connecté via application : Oui

Fonction lavage : Oui

Base de chargement :

Dimensions (mm) : 250 x 206 x 357

Poids (kg) : 4

Puissance (W) : 900



eziclean®
make it easy



Téléchargez votre application sur Apple Store
Upload your application to the Apple Store
Laden Sie Ihre App im Apple Store herunter
Sube tu sollicitud al Apple Store
Carica la tua applicazione su Apple Store
Upload uw aanvraag naar de Apple Store



Téléchargez votre application sur Google Play
Upload your application to the Google Play
Laden Sie Ihre App im Google Play herunter
Sube tu sollicitud al Google Play
Carica la tua applicazione su Google Play
Upload uw aanvraag naar de Google Play



Pour utiliser votre application, scannez ce code ou rendez-vous sur
<https://eziclean.com/application-eziclean/>
To use your application, scan this code or go to
<https://eziclean.com/application-eziclean/>
Para utilizar su aplicación, escanee este código o vaya a
<https://eziclean.com/application-eziclean/>
Um Ihre App richtig zu nutzen, scannen Sie diesen Code oder gehen Sie auf.
<https://eziclean.com/application-eziclean/>
Per utilizzare la tua applicazione, scansiona questo codice o vai a
<https://eziclean.com/application-eziclean/>
Om uw applicatie te gebruiken, scan deze code of ga naar
<https://eziclean.com/application-eziclean/>

eziⁱclean®
make it easy

EZiClean® est une marque de la société E.ZICOM®.

EZiClean® is an E.ZICOM® company brand

EZiClean® es una marca de la empresa E.ZICOM®.

EZiClean® ist eine Marke der Firma E.ZICOM®.

EZiClean® è un marchio di E.ZICOM®.

EZiClean® is een handelsmerk van E.ZICOM®.

46/48, rue Gay Lussac

94430 Chennevières-sur-Marne

www.eziclean.com